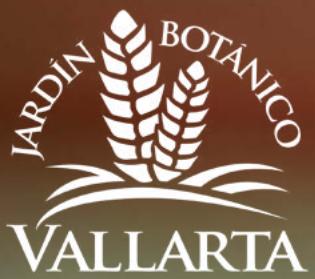


EL PAPELILLO

La Revista Mensual del Jardín Botánico de Vallarta

Junio 2015



EL PAPELILLO



La revista mensual del Jardín Botánico de Vallarta

**Puerto Vallarta, Jalisco, México
Junio 2015 Vol. 5, No. 6**

Editor Ejecutivo:

Co-Editor:

Colaboradores:

Neil Gerlowski

Bob Price

Michaela Flores,

Lizbeth Hernández Hernández

Sacha Pascal Desautels Groves

Juan Espinoza

Traductor:

Corrector de Estilo:

(Español)

Diseñadores:

Gerardo Luna, Iván Jiménez

Contenido

- 1** Rincón del Curador
- 2** Reportaje de USA Today
- 3** Recibos de Donativos
- 4** Continúa el Birdathon
- 6** Ave Mexicana del Mes
- 7** Orquídea Mexicana del Mes
- 8** En Buena Compañía: Longwood Gardens
- 10** Una Madre con 41 Niños es Honrada en el Jardín

Próximos Eventos

- 11** Inauguración de la Casa de Rododendros Vireya
- 12** Día Nacional de Jardines Botánicos

Más

- 14** Calendario del Jardín Botánico de Vallarta
- 15** Reporte sobre los Programas Educativos y de Voluntariado
- 16** Membresías y Apoyo
- 22** Información para Donaciones



Rincón del Curador

Queridos amigos del Jardín,

El viernes 5 de junio, en el JBV celebramos el Día Mundial del Medio Ambiente. Pero, ¿qué significa esto exactamente? ¿Sólo lo que es nuestro medio ambiente? La respuesta a esta pregunta depende del punto de vista.

Así como cada uno hacemos nuestro propio ambiente en casa, familia, vecinos, etc, colectivamente compartimos el medio ambiente interconectando todo el planeta y dependemos de él para sobrevivir y tener una mejor calidad de vida.

La buena noticia es que, en cualquier caso, nuestra perspectiva define en gran medida la oportunidad no sólo de sobrevivir, sino de vivir rica y plenamente.

Nosotros influenciamos el medio ambiente constantemente con cada una de nuestras acciones y con las relaciones que creamos o destruimos. Nuestro medio ambiente mundial está sujeto al peso que acumulamos con nuestras mismas acciones en el día a día. Que cada quien haga su parte para mejorar su vida, casa, colonia y el planeta es algo poderoso. Si bien puede ser fácil caer en los mismos problemas frecuentemente, nuestras opciones de hacer mejor las cosas nos benefician primero a nosotros mismos como individuos. Espero que el Día Mundial del Medio Ambiente los haga reflexionar y confirmar su resolución de contribuir a favor de un planeta sano y vibrante.

Su amigo,
Bob Price, Fundador y Curador, JBV



¿Disfrutas de recibir El Papelillo?
¡Por favor, compártenos lo que te gusta leer!
Danos tu opinión:
<https://es-es.facebook.com/vbgardensac>



Reportaje de USA Today

Por Neil Gerlowski,
Director Ejecutivo, JBV

Siempre es una sorpresa agradable ver reportajes en diferentes publicaciones alabando nuestro trabajo en el Jardín Botánico de Vallarta. Nuestros amigos en los medios locales son especialmente generosos cuando cubren las noticias y eventos sobre el Jardín y no podemos agradecerles lo suficiente por esa labor.

A veces somos tan afortunados que atraemos la atención de publicaciones internacionales con gran cantidad de lectores. El 15 de mayo nos incluyeron en un reportaje de USA Today titulado "Los 10 Mejores Jardines Botánicos que van más allá de las flores".

<<http://www.usatoday.com/story/travel/destinations/10greatplaces/2015/05/15/botanic-gardens/27295173/>>

En este reportaje, Michel Gauthier, miembro de la Conferencia de Turismo de Jardines en Norteamérica, dice: "Los jardines ayudan a bajar el estrés. Son cada vez más relevantes para una buena calidad de vida".

Con una audiencia de lectores de más de 3 millones, este tipo de cobertura otorgada por USA Today es una excelente manera de atraer a visitantes no sólo a nuestro jardín, sino también a Puerto Vallarta como elección de destino turístico por su atractivo como turismo de jardines. Al apoyar al Jardín Botánico de Vallarta, nuestros miembros permanentes están a la vez contribuyendo a la economía turística local y están asegurando la prosperidad y sustento de los residentes locales. Las personas que invierten en las instituciones científicas y culturales de su comunidad están contribuyendo de manera activa para un futuro mejor para ellos mismos, sus familias y sus vecinos.



Bromelia floreciendo – Foto: Iván Jiménez

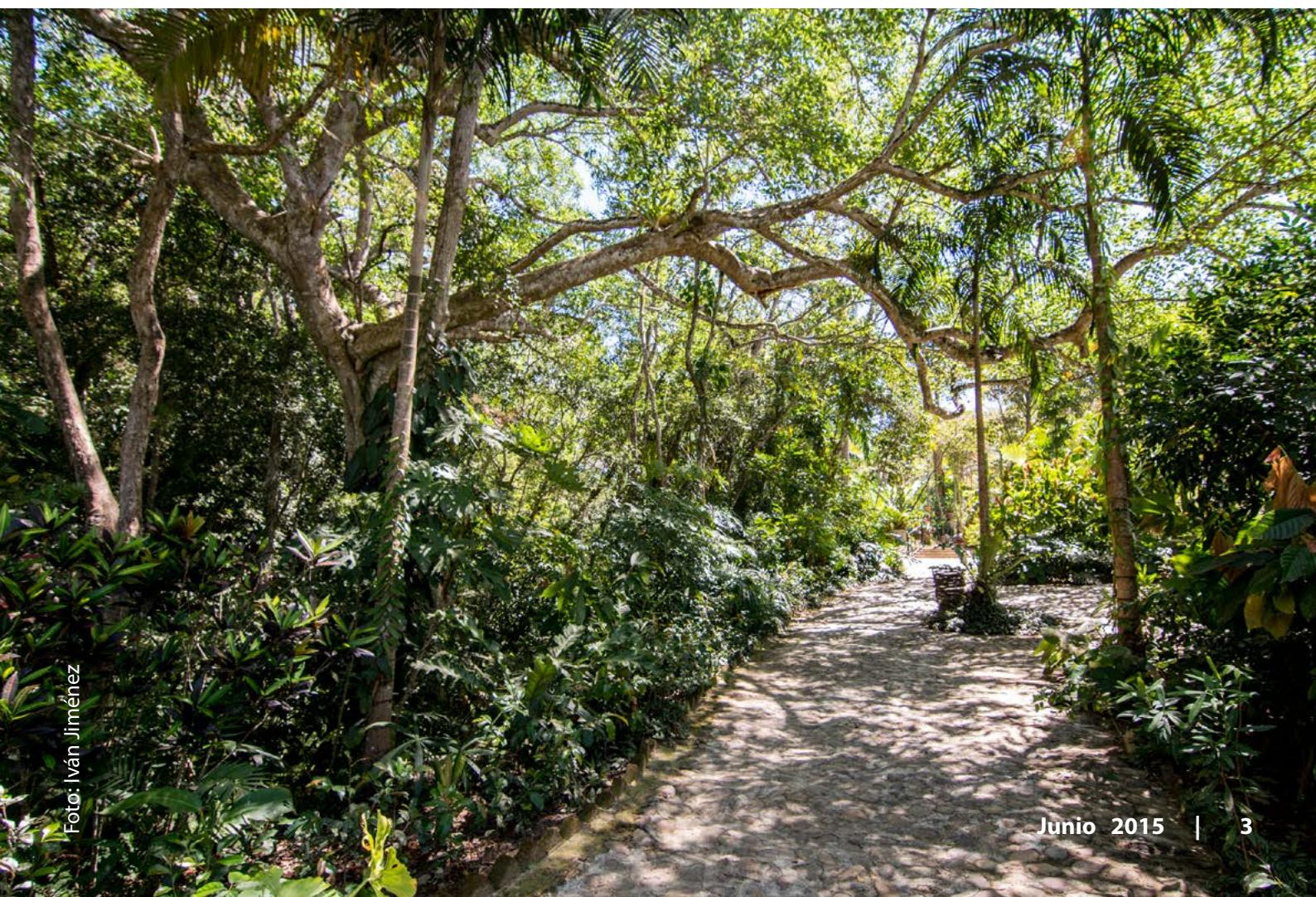
Recibos de Donativos Ahora Disponibles para Donadores Mexicanos, ¡Gracias a la Fundación Punta de Mita!

Por Neil Gerlowski, Director Ejecutivo, JBV

Los donadores mexicanos -- individuales y empresas por igual -- ahora pueden recibir "recibos de donativos" por sus contribuciones de caridad hacia el Jardín Botánico de Vallarta y sus proyectos y programas de apoyo. Una cuenta nueva se estableció con la Fundación de Punta de Mita y se registró como "donataria autorizada". Nuevos donadores de los tres países norteamericanos podrán deducir impuestos por su apoyo a nuestra labor. Los donadores de EE.UU. todavía pueden apoyar mediante la 501(c)3, "Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C.", mientras los de Canadá a través de "Canadian Children's Shelter of Hope Foundation" para apoyar nuestros programas de educación a jóvenes.

Una lista con las opciones para apoyar aparecen en la última página de El Papelillo. Nuestra recomendación es comprar una membresía del Jardín. Esto te permite la entrada libre al Jardín todo el año y te da la bienvenida a nuestra familia de contribuyentes. La membresía individual es de tan sólo \$750 pesos y la membresía nivel "Patrón" cuesta sólo \$1,200 pesos; ambas tienen validez durante un año. También hay membresías de nivel avanzado disponibles para quienes tienen los medios y el interés de apoyar de forma más amplia al Jardín.

¡Gracias por tu apoyo!



Continúa el “Birdathon” e Inicia la Recaudación Local de Fondos

Por Neil Gerlowski, Director Ejecutivo, JBV

El Club de Aves de Brooklyn (BBC por sus siglas en inglés) tuvo su evento anual “Birdathon” este 9 de mayo con equipos de voluntarios y entusiastas identificando un total de 119 especies de aves migratorias. Este gran día es una colaboración con el “Día Internacional de las Aves Migratorias”, programa principal del grupo Medio Ambiente por las Américas. Este año, el BBC eligió patrocinar un proyecto de restauración de hábitat en el Jardín Botánico de Vallarta como el beneficiario de la recaudación de fondos de este importante evento de identificación de especies con una meta de \$3,000 dólares estadunidenses. La Fundación de Punta de Mita ha puesto una meta de \$2,000 dólares y está recaudando fondos para lograrla antes de la celebración latinoamericana del “Día Internacional de Aves Migratorias”, la cual es el 10 de octubre.

El proyecto en el que colaboraremos juntos es más sobre el trabajo de reforestación del JBV en el área del bosque de Pinos y Robles (a lo largo del norte de la ladera del Cerro del Águila), así como de la mejora del sendero que atraviesa esta sección del Jardín y de la creación e instalación de señalizaciones interpretativas. El costo total del proyecto se estima aproximadamente en \$5,000 dólares y la meta del BBC para el Birdathon 2015 es por \$3,000 dólares, lo cual nos permitiría reunir la mayor parte del recurso económico para este proyecto.

Mientras que nuestro Jardín probablemente es más reconocido por su colección y reserva forestal del bosque seco tropical, en la parte más alta de nuestra propiedad (aproximadamente 400 metros o 1,300 pies) se extiende hacia el bosque vecino de Pinos y Robles. Cuando se adquirió la propiedad actual del JBV, hace 10 años, un 45% de la tierra (y de las laderas cercanas más altas) tenía hierba crecida que funcionaba como pastura para ganado. Restaurar un bosque de Pinos y Robles en esta tierra no solamente creará una nueva área de conservación, sino que enriquecerá la diversidad de la flora de nuestros bosques protegidos y atraerá animales (¡especialmente aves!) que dependen de estas plantas para encontrar comida y refugio. Los Robles que nos gustaría plantar en el área incluyen *Quercus aristata*, *Q. elliptica*, *Q. glaucescens*, *Q. iltisii*, *Q. magnoliifolia*, *Q. planipocula* y *Q. tuitensis*. Entre los Pinos apropiados se encuentran *Pinus douglasiana*, *P. jaliscana*, *P. lumholtzii*, *P. maximinoi*, *P. oocarpa*, y *P. strobes*.

Las contribuciones para este proyecto se pueden enviar al Club de Aves de Brooklyn, Amigos del Jardín Botánico de Vallarta A.C. o a la Fundación de Punta de Mita. En cualquier caso, por favor notifícanos que tu donativo es para el “Proyecto-Pino-Roble-JBV”.





Foto: Iván Jiménez

Ave Mexicana del Mes

El Luis Bienteveo (*Pitangus sulphuratus*) es una de las decenas de especies de aves con una extensión de hábitat muy limitada más allá de la frontera con EE.UU., pero muy común en todo México. Su hábitat se extiende, al norte, desde el sur de Texas y continúa sin interrupción, hacia el sur, hasta llegar a Argentina, lo cual la convierte en uno de los mosqueros con el hábitat más extenso del hemisferio occidental.

Su grito agudo y prolongado da origen al nombre común en inglés (kiskadee); canta lo suficientemente fuerte que es probable que lo escuches antes de verlo. Es un animal omnívoro que come tanto frutos como insectos que atrapa en el aire y es común verlo encima de charcos de agua dulce donde pesca pequeños peces y renacuajos.

Los observadores novatos de aves muchas veces pueden confundir al Luis Bienteveo con algunas otras especies de aves de la región, incluyendo el Luis Gregario (*Myiozetetes similis*), el pitanguá (*Megarhynchus pitangua*) y el tirano tropical (*Tyrannus melancholicus*); poner atención en algunos detalles importantes te ayudará a distinguir entre estas especies con confianza. El Luis Bienteveo suele ser grande (hasta 26 centímetros de largo) y fornido. Tiene el pico negro y grueso, la cabeza es de color negro predominante pero con una raya blanca sobre la ceja y la garganta de color blanca. Su pecho y partes inferiores son de color amarillo brillante y su espalda y sus alas son de color café rojizo.



Photo: Petr Myska

Orquidea Mexicana del Mes

Cranichis apiculata

Por: Lizbeth Hernández

Hernández

Bióloga y Co-autora de "Las Orquídeas del Occidente de México, Volumen 1"

Cuando hablamos de orquídeas, nos llega a la cabeza la imagen de alguna exuberante planta del género *Cattleya*, o bien, *Phalaenopsis*; para muchos, estas son las únicas plantas que merecen el nombre de orquídea, sin embargo, existen infinidad de ellas, contando con un amplio rango de formas y tamaños; en algunas, sus flores llegan a medir centímetros o, incluso, milímetros y no por ello dejarán de pertenecer a la familia Orchidaceae.

En esta ocasión conozcamos una de ellas, que no por ser de talla reducida deja de ser hermosa. *Cranichis apiculata* fue encontrada en Guatemala y descrita por Lindley en 1842. En México se distribuye a lo largo de la sierra Madre del Sur y del Eje Neovolcánico, en los estados de Chiapas, Jalisco, Nayarit y Oaxaca. Suele encontrarse de manera abundante en lugares húmedos todo el año y en suelos muy ricos en materia orgánica a altitudes que van de 1,400 a 2,000 metros sobre el nivel del mar. El follaje permanece mientras hay suficiente humedad en el aire y en el suelo hasta muy avanzado el invierno.

Se hace mención a su talla pequeña porque, a pesar de ser una planta de 30 a 46 cm de alto, su inflorescencia va de los de 6.5 a 15 cm de largo y de 2 a 2.5 cm de diámetro cuando han abierto todas las flores. Florece a finales de la temporada de lluvias, de mediados de septiembre a mediados de octubre, y sus flores son de larga duración.

Foto: Lizbeth Hernández Hernández



En Buena Compañía: Longwood Gardens

Por Neil Gerlowski, Director Ejecutivo, JBV

En el Jardín Botánico de Vallarta estamos celebrando nuestra incorporación a la lista 2015 de los “10 Mejores Jardines de Norteamérica que vale la pena visitar*”, en parte, por una serie de artículos que destacan a los prestigiosos jardines que comparten esta lista con nosotros. Estoy emocionado porque a finales de este mes, durante la conferencia de la Asociación Americana de Jardines Públicos, estaré presentando una mesa redonda sobre turismo de jardines junto con el director ejecutivo de Longwood Gardens, Paul Redman, y otros tres colaboradores. Paul es un experto en turismo de jardines y esto se refleja en la gran popularidad de Longwood como destino turístico, contando con más de 1 millón de visitantes por año.

Años atrás, en 1700, una familia trabajadora de apellido Peirces, compró una propiedad al señor William Penn para hacer una granja en el actual estado de Pennsylvania, en EE.UU. No había forma de que imaginaran que en los siguientes 300 años este pequeño terreno se convertiría en uno de los jardines más hermosos del mundo.

Lista 2015 de los “10 Mejores Jardines de Norteamérica que vale la pena visitar”

*Declarado por el “Consejo Canadiense de Turismo de Jardines”
(Enlistados en orden alfabético)*

Butchart Gardens	Canadá
Chanticleer	EE.UU.
Denver Botanical Gardens	EE.UU.
Desert Botanical Garden	EE.UU.
Fairchild Tropical Garden	EE.UU.
Huntington Botanical Gardens	EE.UU.
Jardín Botánico Culiacán	México
Jardín Botánico de Vallarta	México
Longwood Gardens	EE.UU.
Montreal Botanical Garden	Canadá

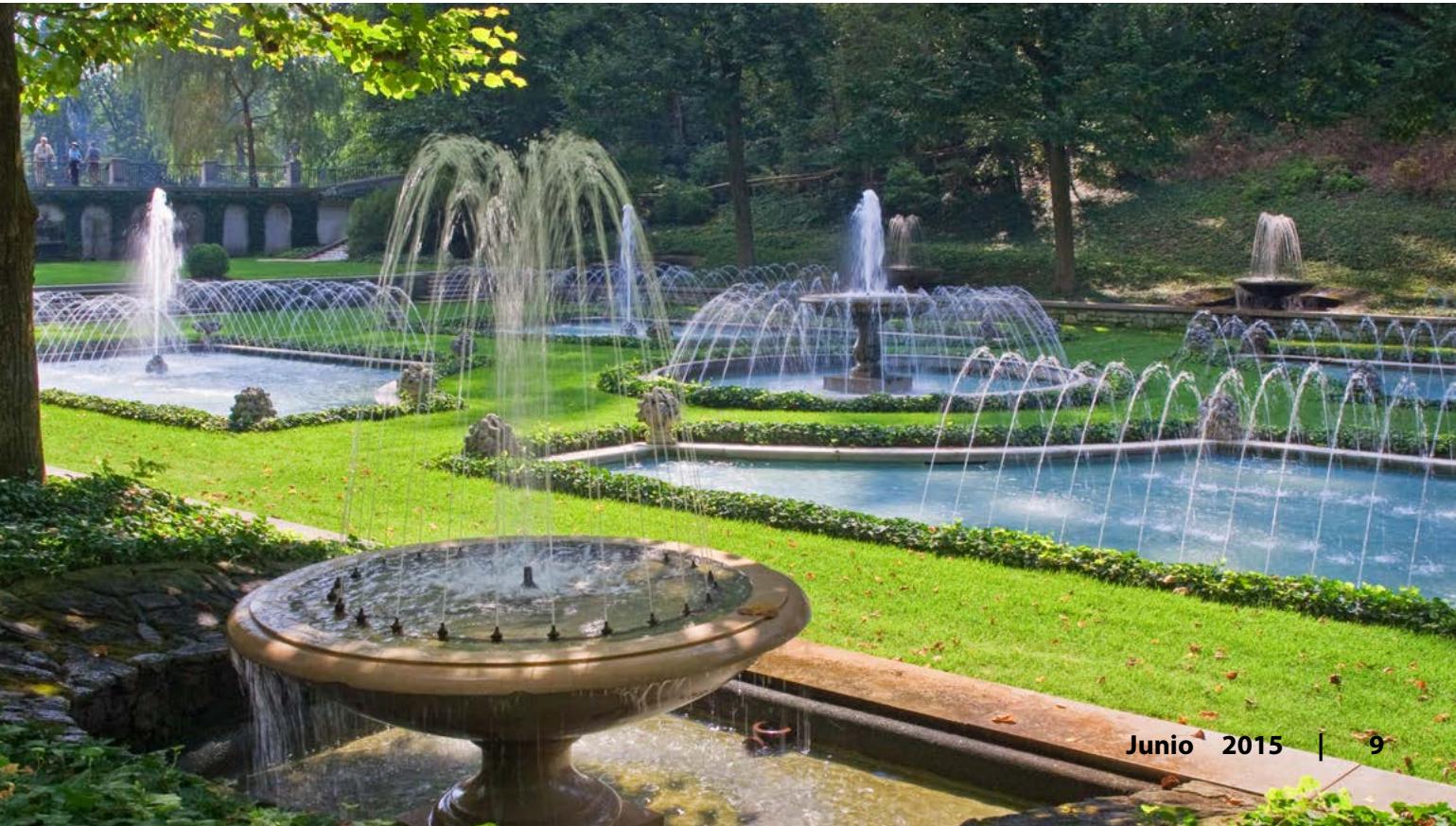


**PREMIO
DE TURISMO
DE JARDINES
2015**

Probablemente la idea del jardín nació cuando la familia Peirces empezó a plantar un arboreto en la granja unos 100 años después de la compra. Luego, en el año 1906, el industrial Pierre S. du Pont compró este arboreto para salvar a esta gran colección de árboles de ser utilizados por un aserradero. Pierre invirtió en la propiedad usando la fortuna que generó en su imperio corporativo de químicos. En sus viajes a Francia e Italia encontró inspiración para guiar el desarrollo de su jardín.

Este desarrollo continúa hasta la fecha en Longwood con un esfuerzo incesante de su equipo de profesionales en jardines públicos. Allí la horticultura se convierte en una obra de arte y hasta las plantas más comunes son cultivadas para tener un efecto extraordinario. Pero la mayoría de estas plantas no son nada comunes tomando en cuenta la vasta colección de Longwood de más de 11,000 especies esparsas en las 435 hectáreas de extensión del jardín. Se aprecian brillantes colores naturales en este lugar, coordinados de forma llamativa. A pesar de esto, las flores y hojas no son las únicas cosas que sobresalen en Longwood -- su colección de fuentes es más extensa que en cualquier otro jardín estadounidense. Hasta el detalle más pequeño contribuye al éxito de este jardín que hace realidad una visión -- ser único en el mundo y un lugar accesible para todos.

*Declarado en la Conferencia de Turismo de Jardines Norteamericanos en Toronto, Canadá. Marzo 2015.
Las fotos utilizadas en este artículo son cortesía de Longwood Gardens.



Una Madre con 41 Hijos es Honrada en el Jardín

Por Neil Gerlowski,
Director Ejecutivo, JBV

El pasado Día de las Madres nos dio mucho gusto recibir a decenas de familias felices de visitar el Jardín con sus madres como nuestras visitas de honor. Una madre en especial, Melissa Cañez, nos visitó con sus 41 niños. Ella es la fundadora y “mamá” del orfanato local Corazón de Niña.

Hace tres años, Melissa fue testigo de un caso de violencia intrafamiliar, donde el padre golpeaba a la madre de sus tres hijas delante las pequeñas. Melissa buscó ayuda con las autoridades y, cuando no intervinieron, visitó un orfanato cercano para solicitar apoyo. El resultado fue que Melissa se involucró como voluntaria dentro de dicho orfanato que unos meses después dejó de funcionar como tal.

Las menores allí albergadas, tras desarrollar una conexión muy fuerte con Melissa, pidieron permiso de manera unánime a las autoridades para vivir con ella. Melissa y Juan Meza, su pareja, estaban horrorizados por la inminente situación, en la cual, las niñas serían separadas de las únicas personas con las que tenían algún apego, amor y confianza – entre ellas tres familias de hermanas. Melissa y Juan – en un acto de total fe y compasión – aceptaron a las 13 niñas, de entre 9 y 21 años, en su casa.

Ahora, a partir de junio, Juan y Melissa tienen un total de 41 niños bajo su cuidado, expandiendo su hogar para recibirlas y usando, recientemente, una propiedad vecina para los varones que ahora forman parte de su familia. Su casa es el único lugar en el área de Bahía de Banderas que acepta adolescentes. Su perfil incluye víctimas de abuso, abandono y explotación.



Son líderes en la reunificación de hermanos, habiendo reunido a un total de 10 familias que habrían sido separadas por las restricciones de edad y género de las demás casas hogar de la zona.

Durante su visita al Jardín, esta familia estuvo encantada al descubrir los senderos, las instalaciones y las plantas junto a la docente Lynnette Fairclough, quien es voluntaria tanto en el Jardín como en Corazón de Niña, donde es la directora de programas de inglés. Les cautivó especialmente ver la fruta de chocolate madurando en nuestros árboles de cacao y nos han pedido apoyo para cultivar esta delicia botánica en el jardín de su casa.

El JBV le ofreció la entrada gratuita a este grupo, tal como lo hacemos para toda visita educativa organizada con anticipación y reservación. Además, gracias a un regalo reciente hacia nuestros programas educativos por parte del Club Internacional de la Amistad, pudimos extenderle a todo el grupo la comida y el transporte para este día tan especial.

Esta visita generó una intensa curiosidad botánica en los estudiantes de Corazón de Niña, quienes se fueron con muchas ganas de regresar en agosto durante la celebración del cacao y la vainilla para aprender más sobre algunas plantas nativas que ahora esperan cultivar en casa una vez que hayan realizado su proyecto "Corazón Verde", el cual incluirá la creación de un jardín orgánico en el techo de su casa. Este proyecto les dará ingredientes frescos y decorarán sus platos y mesas con frutas, verduras y flores ¡hechas en casa! El cacao y la vainilla son solamente dos de las muchas posibilidades para cultivar en su casa, especialmente una vez que comienzan a usar su techo como campo de cultivo. En el JBV queremos apoyar a estos futuros horticultores con el diseño y la creación de este espacio verde que, sin duda, les proporcionará una gran conexión con la naturaleza, misma que solamente se origina a través del proceso de cultivar tus propias plantas.



Flores de Vireya Rhododendron – Foto: Gerardo Luna

Casa de Rododendros Vireya

Dick y Dee Daneri

Pre-Aertura – Viernes 5 de junio, 12 pm

La nueva y hermosa Casa de Rododendros Vireya, Dick y Dee Daneri ha sido terminada y nuestros jardineros están muy ocupados trasplantando nuestra magnífica colección de vireyas hacia este lugar. Una pre-apertura de esta nueva atracción está programada para el próximo viernes 5 de junio a las 12:00 pm.

Más encantadoras vireyas están cultivándose y serán trasladadas en invierno a la Casa de Rododendros Vireya, Dick y Dee Daneri, esto para esperar el evento de gran apertura durante el cual se celebrará la culminación del proyecto en todo su esplendor.

Las vireyas, anteriormente conocidas como Rododendros de Malasia como consideración al lugar donde se descubrieron, tienen un rango que se extiende hasta el lejano norte de Taiwán, del sur al norte de Australia y al este de las Islas Salomón.



ACUARELA: JOSÉ ROBERTO MARTÍNEZ ROMERO

José Roberto
Martínez Romero

10º Día Nacional de los Jardines Botánicos

"CONSERVACIÓN EX SITU Y SU INTEGRACIÓN CON LA CONSERVACIÓN IN SITU, DOS APOYOS FUNDAMENTALES PARA LA CONTINUIDAD DE LA BIODIVERSIDAD BIOLÓGICA DE MÉXICO"

El Asociación Mexicana de Jardines Botánicos (AMJB) y sus 43 miembros estamos celebrando la décima edición del Día Nacional de Jardines Botánicos en nuestro país. Este año, el consejo del AMJB ha escogido el tema "La conservación ex situ y su integración con la conservación in situ, dos apoyos fundamentales para la continuidad de la diversidad biológica de México". Conservación ex situ es el cultivo y cuidado de especies fuera de su hábitat nativo, que es el mayor sustento de casi todos los jardines botánicos para proteger la diversidad de plantas. Este tema del Día Nacional de Jardines Botánicos llama la atención por el hecho de que este trabajo siempre tiene que estar ligado a la conservación in situ, que es el mantenimiento de poblaciones de especies saludables y diversas en el mundo natural.

Durante el
10º aniversario
del Jardín Botánico
de Vallarta

El 2 de julio de 2015, para celebrar el Día Nacional de Jardines Botánicos, pagando tu admisión, el Jardín Botánico Vallarta estará ofreciendo una mañana de actividades sin costo a partir de las 8:00 am:

Caminata guiada para observar aves y descubrir epífitas
8 am to 10 am

Sobre nuestras cabezas hay un mundo escondido que las aves y otros pocos seres vivos conocen. Las áreas más altas del dosel de nuestros bosques tropicales pueden estar llenas de fascinantes epífitas (plantas aéreas) que incluyen: orquídeas, bromelias, helechos y ¡hasta cactus! Utilizando tus binoculares aprende sobre estas plantas y experimenta el avistamiento de aves durante su periodo más activo del día. Aquí mismo puedes rentar binoculares si no cuentas con ellos.

Taller de cuidado de orquídeas
10 am a 11 am

Si eres principiante en el cuidado de orquídeas o eres alguien que quiere aprender más acerca de esto, reúnete con nosotros para replantar orquídeas y aprender los "trucos del trabajo" con la ayuda de nuestro personal y voluntarios.

Recorrido por el Conservatorio Vallartense de Orquídeas y Plantas Nativas
11 am a 11 am

Es una gran oportunidad para aprender más sobre las increíbles colecciones de la atracción más popular del Jardín. Nuestra instalación recibió el premio a la "Iniciativa del Año" el otoño pasado en la conferencia Jardins San Limits (Jardines Sin Límites) en Metz, Francia. Fue escogido por un panel internacional de expertos en jardines. ¡Pero no lo dejes a los expertos, experimentalo por ti mismo!



AMJB
CONSEJO DIRECTIVO
-2013-2015-



Jueves 2 de Julio
2015

Calendario del Jardín Botánico de Vallarta

FECHA	EVENTO	COSTO
EL JARDÍN CIERRA LOS LUNES DE ABRIL A DICIEMBRE		
MAYO & JUNIO	Temporada de colibríes — La mejor temporada del año para observar e identificar colibríes. Hasta la fecha, se han observado 13 especies diferentes en el JBV.	Incluido con la entrada
5 MAYO	Día Mundial del Medio Ambiente — El Jardín celebrará la pre-apertura de la Casa de Rododendros Vireya, Dick y Dee Daneri a las 12:00 pm. En la gran apertura, programada para el invierno, se tendrá el abastecimiento total de plantas.	Incluido con la entrada
21 JUNIO	Día del Padre — Invita a papá al Jardín	Incluido con la entrada
2 JULIO	Día Nacional de Jardines Botánicos — Nuestra celebración de este día festivo incluirá caminatas guiadas y talleres empezando desde las 8 am. Más detalles en las páginas 12 y 13.	Incluido con la entrada

*Algunas actividades están sujetas a cambio. El calendario más actualizado vinculado con links con información de futuros eventos, puede verlo en www.vbgardens.org/calendar.



Encyclia sp. – Foto: Gerardo Luna

Horario del Jardín

10 am – 6 pm

Abierto 7 días/semana Los meses de Dic., Ene., Feb., & Mar (excepto Navidad y Año Nuevo)

Abierto 6 días/semana (Cerrado Lunes) Abr, May, Jun, Jul, Ago., Sep., Oct., & Nov.

Observación de aves Horario tempranero a las 8:00 am cada Jueves

Tour guiado diario 1:00 pm (disponible durante los meses de DIC, ENE, FEB, y MAR)

Tours adicionales Reservar con anticipación en www.vbgardens.org/tours

Reporte Sobre los Programas Educativos y de Voluntariado del JBV

El voluntario que apoyaba como curador de plantas y con los programas educativos ha sido reasignado por su organización huésped y ya no está disponible en el Jardín Botánico Vallarta. A pesar de esto, el volumen de visitas educativas de escuelas locales está en incremento y, como tal, hay una verdadera necesidad inmediata de más apoyo voluntario para estos proyectos.

El perfil del candidato ideal es un voluntario bilingüe de largo plazo con tiempo disponible para dedicar por lo menos un día a la semana de servicio en el Jardín para responder a solicitudes de información sobre visitas educativas y coordinarlas. Si tienes interés, por favor escribe a educadorambiental@vbgardens.org.

Estudiantes visitantes de la Preparatoria Regional de Puerto Vallarta



Registro mensual de visitas:

Mayo 2015	Total de visitas de miembros al JBV:	109
	Total de visitas de no miembros al JBV:	2,334
	Entradas gratuitas*:	149
	Participación total en los recorridos diarios de las 1 p.m.: (suspendido hasta Diciembre)	0
	Participación total en eventos especiales, clases o talleres:	149
	Horas totales de servicio voluntario	114

*El Jardín Botánico de Vallarta se complace en otorgar de forma gratuita entradas, recorridos guiados y programas educativos a grupos escolares que realicen sus reservaciones con anticipación; esto como parte del servicio que ofrecemos a las comunidades de Bahía de Banderas, Puerto Vallarta y Cabo Corrientes. Las peticiones para solicitar una reserva deberán ser enviadas a educadorambiental@vbgardens.org con al menos 5 días de anticipación a la fecha en que planees tu visita. Las primeras peticiones en llegar serán las que se atenderán primero y las reservaciones serán programadas con base en los demás eventos y programas que ya se tengan previstos en nuestro calendario.



Foto: Gerardo Luna



**Michaela Flores, Coordinadora
de Membresías, JBV**
memberships@vbgardens.org

Del Escritorio de Membresías

Es cierto que el solsticio de verano llegará hasta el 21 de junio, pero aquí, en las zonas tropicales costeras, el verano se ha adelantado. Los días han cambiado de cálidos a calientes y la intensidad del sol es cada vez mayor. Ustedes que están sufriendo por el calor, recuerden subir al Jardín y visitarnos. Por nuestra altitud, la temperatura siempre es unos grados más baja que Puerto Vallarta y las brisas frescas de la montaña son compañeras casi constantes. Para refrescarse aún más, siempre puede nadar y tomar un agradable baño en el agua fresca del Río Los Horcones a la orilla de nuestra propiedad.

Si escapar del calor se convierte en un hábito, puedes unirte a nosotros como miembro para tener acceso ilimitado a este retiro montañoso y oasis relajante. Para cualquier duda, por favor búscame en el Escritorio de Membresías. ¡Siempre estamos aquí para ayudarte!

Estimado miembro: por favor, porta tu membresía siempre que vengas al Jardín, con esto ayudas a nuestro equipo y voluntarios a reconocerte como miembro y a ofrecerte los descuentos en tus compras.

¿Puedes encontrar tu nombre en nuestro MURO DE PATROCINADORES?

**Si no apareces en el muro ¡Te invitamos a unirte a
la Familia que conserva el Jardín para Siempre!**

Ser miembro es sencillo e incluye beneficios:

www.vbgardens.org/memberships

La imagen en alta resolución esta disponible en:

www.vbgardens.org/benefactors

Nos gustaría dar un gran agradecimiento a nuestros patrocinadores:

GUARDIANES:
ALAN & PATRICIA BICKELL
DEANNA "DEE" DANERI
RICHARD DITTON
PAM GRISSOM
DAVID HALES & FRANK OSWALD
GEORGE HOLSTEIN ☘
MARY ELLEN HOLSTEIN
ROBERT MAJOR & RUSSELL JONES
RALPH OSBORNE
ROBERT & BETTY PRICE ☘
JOHN & SANDRA SWINMURN
BARBARITA & BOB SYPULT
MICHAEL TRUMBOLD

JUNTA DE CONSEJO:

JOAQUIN AJA & DENNIS OWEN

DR. GEORGE ARGENT

KIMBERLY BENNETT

THOMAS BERNES

GEORGE & KATIE COLEMAN

LAURA CORNELL

RUBEN & MICHAEL COTA SCHULTZ

SAMUEL CRAMER & MICHAEL VITALE

PAUL CRIST & LUIS TELLO

THE GALEANA FAMILY

MICHAEL HICKMAN

SOREN & KIMBERLY KIELER

DUNCAN KIME & MELINDA McMULLEN

RICHARD LINDSTROM *

THE MCCALL FAMILY

BUCK & CAROL LEE MILLS

DR. NANCY MORIN

DAVID MUCK & COLE MARTELLI

JOHN POOLE & KENT DELEONE

TERENCE RILEY & DAVID SCHWENDEMAN

CHARLES & JUDITH SILBERSTEIN

ROGER & JOANA SMITH

DONNA SNOW & MICHAEL ROBINOFF



Foto: Gerardo Luna

MIEMBROS: COPA DE ORO

CARLOS AGUILAR
ARCHIE'S WOK
BRUCE BECKLER & KATHRYN CLOTTEN
ADELAIDE BLOMFIELD
PAUL & WENDY BRISTOW
BOB BRUNEAN & GERARDO LUGO
CAFE DES ARTISTES
FAYE CÁRDENAS & KEITH COWAN
RAY CAREME & MICHAEL HOLLAND
[CASA LOS SUEÑOS](#)
CASA VALLARTA INTERIOR DESIGN
NANCY CHIRINOS
CHARLENE BAILEY CROWE
CHRIS DANNER
ROBERT DIRSTEIN & ROBERT ARNDER
WILLIAM & LOIS ELLISON
JUAN ESPINOZA LOZANO
ROMANA ESTRADA RODRÍQUEZ & TERESA DE JESUS
ORTEGA ESTRADA
BETTY JEAN "BJ" ETCHEPARE
FAITH COLLECTIVA
ROBERT & GAIL FARQUHARSON
RON GAUNY
BURI GRAY
BRUCE GRIMM & KEN HOFFMANN
POUL & JUDITH HANSEN
HARRINGTON LANDSCAPES
WALTER HAYES & BEN CAMACHO
ANNE-MARIE HAYES
[HINES WARNER WEALTH MANAGEMENT](#)

ELANE HODGSON
[HOTEL MERCURIO](#)
HOLLY HUNTER & DANIEL GAIR
MARIO & ALECIKA JIMENEZ
RANDY & JANIS JONES
DR. JOHN & HELEN MANNE
ALEJANDRO MARTINEZ & DAVID ARPIN
ANISE MCARTHUR
IRVINE McDANIEL
MEXLEND MORTGAGES/ HIPOTECAS
DR. FÉLIX MONTES
[NO WAY JOSE! RESTURANT & BAR](#)
JANE PEABODY
PILAR PEREZ & MARCUS KUILAND-NAZARIO
[PV MIRROR](#)
BIJAN & SALLIE SALESS
THOMAS SCHIAVONE
KENNETH SHANOFF & STEVE YOUNG
ANNA SORTINO
RICHARD & CECELIA THOMASON
TIMOTHY REAL ESTATE GROUP
DAVID & PAM TOMLIN
[VALLARTA LIFESTYLES](#)
[VILLA LOS ARCOS](#)
FRANCISCO VILLASENOR REYES
MATTHIAS VOGT
WATERWISE GARDEN CENTER INC.
BILL WILLIAMS & JUAN ALVARDO
DEVON & ELLEN ZAGORY



CASA VALLARTA
INTERIOR DESIGN



RANCHO SOL Y MAR



TIMOTHY
REAL ESTATE GROUP

PADRINOS:

BRUCE ABRAHAMSON & DAVID BRANCH
EDWARD F. ALEJANDRE & BILL WURZELL
ROSIO AMPARÁN SALIDO (I)
ED & GRACE ANDRES
NOREEN ANGUS & ED MOWATT
PAM ARTHUR
CARLOS ARTURO ESTRADA
CHARLENE ATKINS
DREW BALDRIDGE & PAUL CANKAR
GARIN BAKEL & LIONEL CUNNINGHAM
ALISON BARNES & ANGELO MARCELINO
JACK & LAURA BARRETT
CURTISS BARROWS & CARLOS ALBERTO
CAMPOS BERNAL
DAVID BEARS & STEPHEN PUSHIE
DANIEL BELLUM & CAROL EASTON
RICHARD & PAT BENDIX
NATHAN BENEDICT & STEVE NYMAN
CARMEN BERKOWITZ (I)
BOB & SUE BERNDT
STEVE BERTIZ
JOHN & MARIANN BERTRAM
PAUL BISTOW
GARY BIVANS & ISAIAS ORTEGA
DON & SUSAN BLASER
JOHN & PATRICIA BOCK
GARTH BODE & KAREN NORDIN
ROB BOYD & KEVIN WU
ARNIE BRAUNER & ROBERT BULTHIUS
FRED & MYRNA BROWN
SIDNEY BROWN
ROBERT & REBECCA BRUCE
BOB BRUNEAU & GERARDO LUGO
PAT & DEBBIE BRYAN
JUDITH BYRNS & JOE BERGQUIST
JOSEPH & BEVERLY CAIRNS
ROBERTA CAMHI
WALTER & DORIS CAMP
BARRY & LAUREN CAMPBELL
BILL & KATHARINE ANN CAMPBELL
LEONARDO CAMPOS
CHRISTOPHER CARMICHAEL & TERRY STEIN
KAY CASSERLY & GEORGE BYRNE
MARCIE CAVANAGH (I)
RONALD & JANE CEASE
SANDRA CESCA (I)
FABRIZIO CETTO PADILLA (I)
RYAN CHAFFE
BONNIE COLE
JANET COTTON (I)
KEITH COWAN
BILL & ED COFFIN
GORDON & JUDY CRAIG
SAM CRESS
ROGER & SHARI CRONK
BRUCE CROWLEY & CATHARINE BUTTINGER
JOHN & CARYN CRUMP
FRANCES & CHARLES DASILVA
ERIC DAVIES

LEN & PAT DAVIES
JIM DAVIS & DAVID WILHOIT
GLENN DEAVEN
YVONNE DEFEITAS & PAUL WERLER
NICK & CHERRY DELORENZO
GUY DEMANGEON & PATRICIA JUIN
WALLACE DEMARY & CHARLES MALLERY
ANGIE DEVINE
NED & GRETCHEN DEWITT
ABHIJIT & MONA DESAI
JORGE DIAZ & CONSUELO ZEPEDA
JOHN DOCOTE & KEN BARNES
ROBERT & SHANTI DOELGER
FERNANDO & STACEY DONAYRE
BRUCE & LINDA DOWNING
MICAELA DOYLE
TIM & GEORGINA DRUMMOND
DONALD DUNCAN & SANDRA ESSEX
BONNIE ECCLES (I)
MARY EDMONDS & SHARON O'CONNOR
ANNA ENEA & CAROLYN RALSTON
LANCE & SUZANNE ERIKSON
MIKE & KAREN ERP
MARCIA ESCONTRIA (I)
FRANCISCO ESPINO IBARRA
CARLOS ARTURO ESTRADA
CLIFFORD & SUSAN FAIRCHILD
JOHN FALL & LARRY HOLMES
DANA FARIS & CESAR HERNANDEZ DE BOSQUE
JANE FAVELA & GAYLE PLUMMER
FRED & CARDENAS FERNANDEZ
TERRI FINE
ZEPEDA FLAVIO
ALAIN FLEUROT
MICHAELA FLORES
FRANK FOGARTY & CONNIE WIMER
DEAN & ANN FOSTER
RON V. FRANCO
WAYNE FRANKLIN & MARIA O'CONNOR
JOHN & LINDA GALSTON
JESÚS ALBERTO REYES GARCÍA
GEORGIA GARDNER & MARK BANTZ
NEIL GERLOWSKI
RIKKI & STAN GILBERT
BRENDA GILL
EDWARD GILL & GARY WOODS
RANDALL & SUSAN GOMEZ
LUZ MARIA GONZALES VILLAREAL (I)
MICHAEL GOODING
FREDEKE GOODYEAR (I)
CATHRYN GORDON (I)
STEVEN GOROSH & SCOTT KNUTSON
PAUL GRACE
GALE GREEN
ROLLAND GREGORIE
JOHN HALL & EDWARD GRANT
DIAHANN HAMILTON (I)
MICHAEL HAMMOND
KEN & MAGGIE HARBOUR

ALAN HARMON
RON HARNER & CLINT HARRIS
T. J. & HELEN HARTUNG
RACHEL HARRIS & BRUCE HOBSON
JOYCE HARTVIGSON (I)
ELEANOR HAWTHORN & SANDRA WICKS
AL HILBERT & GAIL BOAL
DAVID HILL
KATHRYN HILL
GEORGE HINKLE & BILL REDDICK
JEAN HNYTKA (I)
GREG HOMEL
PAUL HOOKER
OLGA MORA HOPPE (I)
ROBERT HOWELL & ELROY QUENROE
MIA INGOLIA (I)
DAVID & NANCY JACKOVICH
GAIL & JOE JAREMA
ROBERTA JENSEN
VICKIE JENSEN & JAY POWELL
BILL & SHANNON JOHNSON
KENT JOHNSON & CODY BLOMBERG
PAULE JOHNSON
DONALD JONES & GUSTAVO VALDIVIA RANGEL
RANDALL & JANIS JONES
KIRSTINA KAISER
JOSEPH H. KANDALL & CERGIO GONZALEZ
LIZA DANIELLE KELLY (I)
JACK KELLEHER
MANSUR KIADEH (I)
JOHN KING & EDGAR GARCIA
JACK & SUSZANNE KIRKPATRICK
RON KNIGHT & DEBORAH MOORE
ROBERT & LOUISE KNOPICK
CARMEN KOEPKE (I)
ROBERT KOPSTEIN
LARRY KRICK
DR. JUDY KRINGS
JERRY LAFFERTY (I)
MIKE LAKING & PAUL BOIVIN
DEBORAH LARSSON
RONNIE LEE & DAVID TOVAR
SARAH LEGAN (I)
ESTHER LERNER & DANIEL CARRICO
HANK & VICKI LINDSEY
TIM LONGPRÉ & ROCHA AGUSTIN
FRANK LOPEZ & MARIA DENINO
JUNE LOPEZ (I)
DAVID LORD
DAVID LORD & SUSAN WISEMAN
CASEY & KEITH LUPTON
MARLON LYLES & JEFF COTE
HARRY LYNN
CHARLES MALLERY & WALLACE DEMARY JR.
JIM & VICKI MANN
CHRISTINA MARTELL
PATRICIO & ANN MARTINEZ
CHERYL MATTHEWS (I)
MARTIE MCBRIDE

JAMES MCCLINTIC	MARCELA PRECIADO (I)	JIM STAGI
TANDACE MCDILL (I)	WILLIAM PROCTOR & KATALINA MONTERO	CHARLES & MARIANNE STROZEWSKI
THOMAS MCELHENNEY	DAVE & ELLIE QUISLING	CLIFFORD & ROSEMARY STUEHMER
JIM & LESLEY MCFARLANE	HENRY & JUDY RALTON	DONALD SULLIVAN (I)
DEAN MCINTYRE (I)	ALLEN RAND	KENT & SHIRLEY SWANSON
SCOTTY MCINTYRE & ALLYN DIXON JR	WENDY RASMUSSEN & ROGER BYROM	SUSAN SWANSON
LORAN & BARBARA MCKAY	LARRY READ (I)	DAVID SZYSZKA & GIOVANY MARCELENO
LISA MCKIVERGIN (I)	ED REED & LEN PACITTI	DAVID TARRANT
CARLOS MENDOZA	SANDRA REEVES & YOLETTE GARRAUD	TIM & BILLIE TAYLOR
BLAKE & BRENDA MEYERS	PETER REX	SHERRY TOFFIN
CHRIS & MARGARET MILLS	RICKI RICARDO	WILLIAM THIELEMAN (I)
JEFF MILTENBERGER & LEE SANNELLA	ALAN RICHARDSON (I)	RICHARD & CECILIA THOMASON
DON MINSHEW	ROBBIN & CHUCK RICHARDSON	NEAL & MARY THOMASSEN
GILBERT MOCHEL & CAROLINE ROYER	ALEJANDRO RIEFKOHL & LOURDES LOZANO	FREDA THOMPSON (I)
MILLARD & BONNIE MOTT	LINDA RIESS (I)	TIK & JOHN THURSTON
MEG MUNRO	STEVE & MARYANN ROBALINO	BILL & PAULINE TRACHTENBERG
MARY NARY	DOUG ROBINSON	PEGGY TREMAYNE (I)
ROGER & BETTY NEFF	JAVIER RODRIQUEZ	SCOTT TUFT & COURtenay SHORTHALL
GREG & JONI NEUTRA	MARY ANN ROTH (I)	MICHELLE VENANCE & MIKE HORNBY
POLLY LE NOBEL	NICK & PATTY ROUSE	JACK VETTER & CARLY HEGLE
BILL & CYNTHIA NOONAN	AL & CATHY ROUYER	POLLY VICARS (I)
JOHN & CECILIA NORMAN	ANN ROWLEY	PABLO & DIKI VOIGT
JANICE NORTH	JOHN SABO & ALAN HARMONY	CATHY VON ROHR (I)
HILDA ALICIA NUNEZ & CONSUELO ZEPEDA	MICHAEL SAHM & MICHAEL SNYDER	THOMAS & PATRICIA WAGNOR
NUNEZ	ROSIO AMPARAN SALIDO (I)	CARLENE WALKER & CARL OCHOCKI
FRANK & VICKI OHLY	DANTE SÁNCHEZ	NANCY WARNER
KENT & SHIRLEY OPP	LUCY SANCHEZ & SOFIA LÓPEZ SANCHEZ	JOHN & BARBARA WARREN
KEN OSGOOD (I)	BARBARA SANDS (I)	RALPH & BARBARA WATKINS
SHIRLEY MAE OWENS	INDIRA SANTOS (I)	JOHN WAUCHOPE & VIRGINIA CARLSON
EDWARD PADALINSKI	DARIO & ANN SAVIO	JEFFERY WEAVER & NATALIA KIM
MICHAEL PANOPoulos & TOM CORBETT	GREG SCHELL (I)	KATHY WEBER
Luz Palomera (I)	JOHN SCHMAELZLE	STAN & PAT WESSNER
ALICIA PARTIDA	SUSI SCHUEGRAF	GREG WHITE & PEGGY REMSEN
ALISON PARTRIDGE	WALTER SCOTT	GARY WOODS & ED GILL
DENNIS & PATTY PASQUINI	RON SEDGWICK & CAROLINA ROBLES	MELISSA WRIGHT
TOMMY & NANCY PATTERSON	SANDY & CHRISTINE SETH	LUIS CARRASCO ZANINI
JEAN PENDER & DANIEL GARIBAY	BARBARA SHARFSTEIN	FLAVIO ZEPEDA (I)
KENT & DIANE PETERSON	RALPH & ELBA SHAW	
PETRA PFAFFE & GERMAN VILLAVAZO	BEVERLY & CAROLINE SHERRER	
WILLIAM & DENISE PIETRI	DAVID SIMPSON	
FRANCISCO PIÑA & VICKI JENSEN	PHIL SIMS	
PACO PIÑA & CONNIE NAVARRO SALVADOR	BRYAN SMITH & SUZANNE FRENCH-SMITH	
PIZANO	SHIRLEY SMITH (I)	
WILLIAM & MARY PLATZER	RANDY & JUDY SONSTELIE	
JOSEPH PORTNOY	ELLEN SPANGLER (I)	
HARVEY & ELINOR PRAWER		

Si no ves tu nombre en la lista o si ves que está escrito incorrectamente, por favor avísanos a ,

Michaela Flores: memberships@vbgardens.org Gracias.

(S) = estudiante (I) = independiente  = Fallecido

Asimismo agradecemos a estas fundaciones:

**THE CALIBAN FOUNDATION
CHARLES H. STOUT FOUNDATION
INTERNATIONAL FRIENDSHIP CLUB
MELINDA McMULLEN CHARITABLE TRUST
STANLEY SMITH HORTICULTURAL TRUST**

Tus donaciones al jardín botánico son muy apreciadas.

México



- **Recibos deducibles de impuestos** están disponibles para donaciones a el Jardín Botánico de Vallarta hechas a través de la Fundación Punta de Mita (FPM).
- Por favor envía un correo destinando tu donación para el Jardín Botánico de Vallarta, a donaciones@fundacionpuntademita.org con una copia a info@vbgardens.org
- En este correo favor de incluir su nombre, la fecha que envió su donación y la cantidad de su donación.

Los cheques pueden ser enviados a:

Fundación Punta de Mita, A.C.
Carretera Federal Libre 200 Km 18.05
Punta Mita, Nayarit, C.P. 63734 México.

-Por favor proporcione FPM con tu dirección de correo electrónico e información para ser incluida en el recibo deducible de impuestos (será enviada por correo electrónico).

-Por favor incluye FPM con confirmación (copia de el cheque) para rastreo.

Transferencia electrónica:

Banco: Banamex

Cuenta en pesos mexicanos (MXN):

Cuenta en dólares EE. UU. (USD):

CÓDIGO SWIFT: BNMXMXMM

09840115760 CLABE 002375098401157608

09849002101 CLABE 002375098490021017

Paypal: www.fundacionpuntademita.org/en/how-to-help

Canadá



- Nuestros programas califican para recibos de donativos a través: The Canadian Children's Shelter of Hope Fundation (CCSHF)

Los cheques pueden ser enviados a:

Canadian Children's Shelter of Hope Foundation
87 Lavinia Ave
Toronto, ON,
M6S 3H9
Canada

Por Favor escribe "VBG" for "Vallarta Botanical Gardens" en sus cheques.

Alternativamente, puede donar usando su tarjeta de crédito a través de CanadaHelps.org (la página de donaciones está vinculada al CCSHF web www.ccsfh.ca)

EE.UU.



- Nuestra organización de apoyo puede promover recibos de donativos:
"Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C."

Los cheques pueden ser enviados a:

Friends of Vallarta Botanical Gardens, A.C.
759 North Campus Way
Davis, CA 95616

Transferencias electrónicas / depósitos directos pueden ser enviados a:

Numero de seguimiento: 322271627

su { Cuenta de Fondo General: 0635607190
elección { Cuenta de Conservatorio: 3310099857

Para pagos con tarjeta de crédito:

Call us w/ your card info: +52 322 223 6182

PayPal: www.vbgardens.org/fvbg

Donaciones de acciones y IRA distributions:

- Charles Schwab Account # 46789311 DTC Clearing # 164 Code: 40
- Chase Brokerage DTC # 0352 Account # 7422361



¡Gracias por sus generosas contribuciones!

Tel: 01 52 322 223 6182 (llamadas internacionales) o 223 6182 (llamadas locales)

Email: info@vbgardens.org

Web: www.vbgardens.org